

**Interministeriële conferentie. – Conférence interministérielle. –  
Aanhangsel nr. 1 bij het protocol van 24 mei 2004 gesloten tussen de Federale Overheid en de overheden bedoeld in artikelen 128, 130 en 135 van de Grondwet, betreffende het gezondheidsbeleid t.a.v. patiënten in een persisterende vegetatieve status**

Tussen de Federale Overheid enerzijds, en de Vlaamse, Franse en Duitstalige Gemeenschappen, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie (GGC) en de Franse (FGC) Gemeenschapscommissie van Brussel Hoofdstad en het Waalse Gewest anderzijds, hierna de deelgebieden genoemd, wordt het volgende overeengekomen:

Artikel 1. Bijlage 3 van het protocol van 24 mei 2004 gesloten tussen de Federale Overheid en de overheden bedoeld in artikelen 128, 130 en 135 van de Grondwet, betreffende het gezondheidsbeleid t.a.v. patiënten in een persisterende vegetatieve status wordt vervangen door de volgende bijlage:

**Avenant n° 1 au protocole du 24 mai 2004 conclu entre le Gouvernement Fédéral et les autorités visées aux articles 128, 130 et 135 de la Constitution, concernant la politique de la santé à mener à l'égard des patients en état végétatif persistant**

Il est convenu entre l'Etat Fédéral, d'une part et, d'autre part, les Communautés Flamande, Française et Germanophone, les Commissions Communautaires Commune (COCOM) et française (COCOF) de Bruxelles-Capitale et la Région Wallonne, appelées, ci-après, les entités fédérées, ce qui suit:

Article 1. L'annexe 3 du protocole du 24 mai 2004 conclu entre le Gouvernement Fédéral et les autorités visées aux articles 128, 130 et 135 de la Constitution, concernant la politique de la santé à mener à l'égard des patients en état végétatif persistant est remplacé par l'annexe suivante :

<b>Naam en adres van de geselecteerde RVT's</b> <b>Nom et adresse des MRS sélectionnés</b>	<b>Aantal toegekende bedden</b> <b>Nombre de lits attribués</b>
- Centre de Réadaptation Heysel-G. Bruggmann, Rue du Heysel 3, 1020 Bruxelles	6
- Residentie Ter Kameren, Terhulpesteenweg 169, 1170 Watermaal-Bosvoorde	8
- Senior's Flatel, Rue Colonel Bourg 74-78, 1030 Bruxelles	6
- Woon- en zorgcentrum Ten Kerselaere, Boonmarkt 27, 2220 Heist op den Berg	7
- RVT Lozanahof, Van Schoonbekerstraat 54, 2018 Antwerpen	5
- Woon- en zorgcentrum De Regenboog, Regenbooglaan 14, 2070 Zwijndrecht	8
- Woon- en zorgcentrum Den Olm, Schoolstraat 55, 2820 Bonheiden	5
- OCMW Genk → Rusthuis Heiderust, Weg naar As 58, 3600 Genk	5
- RVT Sint-Anna, Havenlaan 7, 3582 Koersel-Beringen	8
- Vzw Zorg-Saam Zusters Kindsheid Jesu – Woon- en zorgcentrum Sint-Elisabeth, Tieltesesteeweg 25, 9900 Eeklo	5
- Woon- en zorgcentrum H. Hart, Marlboroughlaan 3, 9700 Oudenaarde	5
- Woon- en zorgcentrum De Vliet, Koevliet 8, 9240 Zele	5
- RVT St. Bernardus vzw, Egenhovenstraat 22, 3060 Bertem	7
- Woon en Zorg H. Hart vzw, Budastraat 30, 8500 Kortrijk	5
- RVT Sint-Janshospitaal, Steenakker 30, 8940 Wervik	5
- RVT Lindenhove, Bremlaan 5, 8300 Knokke-Heist	5
- Belgisch Zeeinstituut voor Orthopedie, Zeedijk 286-288, 8400 Oostende	5
- Les Foyers St. Joseph, Avenue Baudouin de Constantinople 10, 7000 Mons	5
- Maison Marie Immaculee, Grand Chemin 61, 7063 Neufvilles	5
- Résidence Le Royal, Chaussée de Charleroi 115, 6150 Anderlues	5
- MRS Philippe Wathelet, Borgoumont 103, 4987 La Gleize	5
- MRS Les Tournesols, Rue Basse-Wez 301, 4020 Liège	5
- MRS St Joseph, Rue de la clinique 24, 4850 Moresnet	5
- MRS Le Mont Falise, Chaussée de Waremmes 139, 4500 Huy	5
- MRS Saint-Antoine, Rue de Mageroux 55, 6762 Saint-Mard	5
- Les Centres d'accueil de Bouge asbl, Rue Saint-Luc 10, 5004 Bouge	5
- Foyer Ste Anne, Rue de Belvédère 44, 5000 Namur	5
- CPAS De Wavre – MRPA/MRS La Closiere, Avenue Henri Lepage 7, 1300 Wavre	5
- Home Dejafve, Rue Sainte Brigide 43, 5070 Fosses-la-ville	5
- MRS St Gengoux, Rue de la Clinique 15, 6690 Vielsalm	5

Artikel 2. In het protocol van 24 mei 2004 gesloten tussen de Federale Overheid en de overheden bedoeld in artikelen 128, 130 en 135 van de Grondwet, betreffende het gezondheidsbeleid t.a.v. patiënten in een persisterende vegetatieve status wordt een bijlage 4 ingevoegd, dat luidt als volgt:

Bijlage 4. Verdeling van de coma-equivalenten binnen de "long-term care" per deelgebied

Article 2. Dans le protocole du 24 mai 2004 conclu entre le Gouvernement Fédéral et les autorités visées aux articles 128, 130 et 135 de la Constitution, concernant la politique de la santé à mener à l'égard des patients en état végétatif persistant est ajouté une annexe 4, reprise comme suit :

Annexe 4. Répartition des équivalents-coma pour les soins de longue durée, par entité fédérée

	Totaal aantal coma-eq.	Aantal coma-eq. in de RVT's	Aantal coma-eq. in instellingen voor langdurig verblijf of thuis		Nombre total d'Eq. coma	Nombre d'Eq.coma dans les MRS	Nombre d'Eq.coma dans les institutions de longue durée et à domicile
Brussels Hoofdstedelijk Gewest	24	20	4	Région de Bruxelles-Capitale	24	20	4
Vlaamse Gemeenschap	136	80	56	Communauté Flamande	136	80	56
Waals Gewest	79	65	14	Région Wallonne	79	65	14
Duitstalige Gemeenschap	0	0	0	Communauté Germanophone	0	0	0
<b>Totaal</b>	<b>239</b>	<b>165</b>	<b>74</b>	<b>Total</b>	<b>239</b>	<b>165</b>	<b>74</b>

Artikel 3. Dit protocol treedt in werking vanaf 6 december 2004.

Article 3. Ce protocole entre en vigueur le 6 décembre 2004.

Aldus gesloten te Brussel, 06 -12- 2004


Ainsi conclu à Bruxelles le 06 -12- 2004

**Voor de Federale Regering**

**Pour le Gouvernement Fédéral :**

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

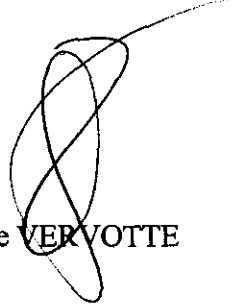
Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,



Rudy DEMOTTE

**Voor de Vlaamse Regering:**

De Minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen,



Inge VERVOTTE

**Für die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft :**

Vize-Ministerpräsident  
Minister für Ausbildung und Beschäftigung, Soziales und Tourismus



Bernd GENTGES

**Pour le Gouvernement Wallon :**

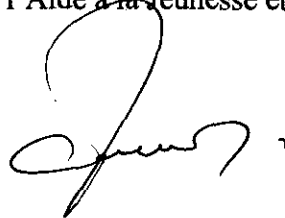
Le Ministre de la Santé, de l'Action Sociale et de l'Égalité des chances



Christiane VIENNE

**Pour le Gouvernement de la Communauté Française :**

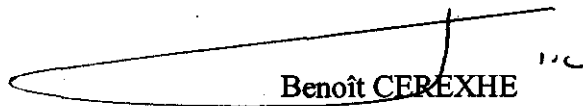
Le Ministre de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,



Catherine FONCK

**Pour le Collège de la Commission Communautaire Française de la Région de  
Bruxelles-Capitale :**

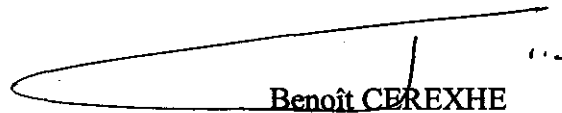
Le Membre du Collège, compétent pour la Santé,



Benoît CEREXHE

**Pour le Collège réuni de la Commission Communautaire Commune de la Région  
de Bruxelles-Capitale :**

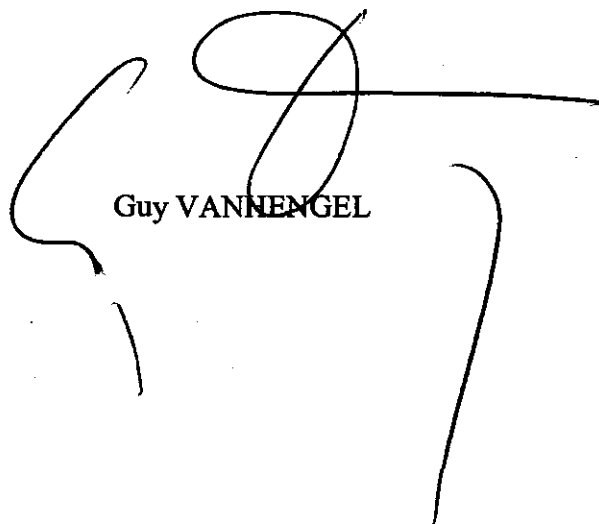
Le Membre du Collège réuni,  
compétent pour la Politique de la Santé,



Benoît CEREXHE

**Voor het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie  
van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest:**

Het Lid van het Verenigd College,  
bevoegd voor het Gezondheidsbeleid,



Guy VANNENGEL